

02374

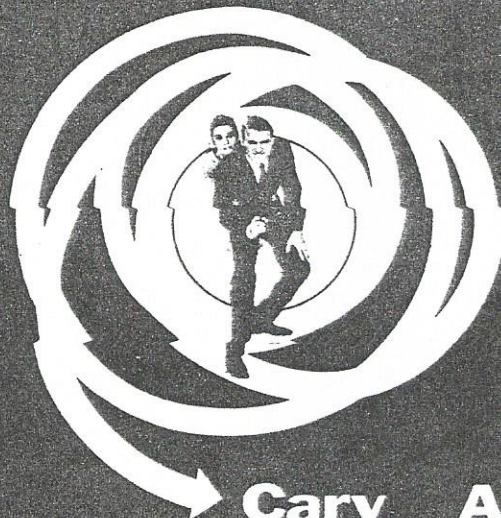
31

חידון בחרוזים

נוסח עברי
דרורה חבקין

סניף תל אביב
רחוב חובבי ציון 19
תל-אביב

מוסיקה
הנרי מנצ'יני



Cary Grant *and* Audrey Hepburn

"Charade"

A UNIVERSAL RELEASE **TECHNICOLOR**

80 אג'

"CHARADE"

Music by HENRY MANCINI • Lyrics by JOHNNY MERCER



סובר - הוצאת זרימוסיקה - חברה בע"מ
Ramat-Hasharon, 1, Any Maamin str. Israel • ישראלי





62374

CHARADE

חידון בחרוזים

Title Song from the STANLEY DONEN Production

Lyrics by JOHNNY MERCER

מוסיקה: הנרי מנצ'יני. נטח עברי: דרורה חבקין

Hebrew Text: DRORA HAVKIN

Music by HENRY MANCINI

Valse Moderato.

VOICE

PIANO

מ - סקת - פ - לא את
When we played our cha -

צחוק - שף - נ - ב - תך - אי - ר - עת
rade We were like child - ren pos - ing,

מ - סקת - פ - לא את
Play - ing at games, Act - ing out names, Guess - ing the parts we

מ - סקת - פ - לא את
played. Oh, what a hit we made,

Am E7 Bm7 (b5) E7 Bm7 (b5) E7 Bm7 (b5) E+7 E7

Am Am F Am6 Fmaj.7

© Copyright 1963 by Southdale Music Corp., and Northern Music Corp.
 Compass Music Ltd., 50 New Bond Str., London W.1.
 Subar Music Publishing Co. Ltd., 1 Ani Ma'amim Str. for Israel
 It shall be unlawful to publish, sell or distribute this copy outside of Israel.
 International copyright secured. All rights reserved. Printed in Israel.

מוסיקה: הנרי מנצ'יני
Y MANCINI

מ -
cha -

מ -
s we

E7

י.7

רד - ת - א בוא טת - ש - הו תי - רא - לק יד

We came on next to clos-ing. Best on the bill,

Am Bm7(b5) E7 Bm7(b5) E7

תי - בו - עק - ב חק - נ - ש דיו - ית ית

Lov - ers un - til Love left the mas - que - rade.

Bm7(b5) E7 Bm7(b5) E+ E7 Am

שם חק - מש - וה מרת - א דון - חי ב - ח - ב

Fate seemed to pull the strings, I turned and you were

Dm G7 C Am Dm G7

די - ס בוא חק - ש - ונ חקת - צ ל -

gone. While from the dark - ened wings the

C Cdim. Dm G7 C Am

כל הזכויות בישראל שמורות לטובר - הוצאת דברי מוסיקה - חברה בע"מ, רמת השרון, רחוב אני מאמין 1

הֵאֵר - הֵאֵר אֵת אֵת מִים - ל - ל - עו - ל - עַד -

mu - sic box played on. Sad lit - tle ser - e -

יִס - דֵּע - דוּ מֵ - דַּע אֵל - לֹא רֵא - עֵדוּ מֵ -

nade, Song of my heart's com - pos - ing.

לְמַת - עֵנֵנוּ סִקְתָּהּ תַּעֲפֵהּ חֶקֶת מִשֶּׁהָ אֶת לְמַת - עֵנֵנוּ

I hear it still, I al - ways will, Best on the bill

פֶּתַח הַמְּשַׁחֵק, אֶת הַמְּשַׁחֵק, וְנַעֲלַמַת פְּתָאוֹם.

אֶת הַמְּשַׁחֵק, צַחֲקָתָהּ, לְעוֹלָמִים.

שֵׁם הַמְּשַׁחֵק, אִמְרָתָהּ: חִידוֹן בַּחֲרוּזִים! בּוֹא וְנִשְׁחַק, צַחֲקָתָהּ: לְעוֹלָמִים.

וְלֹא אֲבִין כִּי צַד, יָד לְקִרְאָתִי הוֹשַׁתָּ: בָּא אַחֲרַי, בְּעֻקְבוֹתַי, וְנִשְׁחַק יְהוּדִיו.

אֵת לֹא פִסְקָתָהּ מִצַּחֲוֹק, עַתָּה רִאִיתִךָ בְּנִשְׁפָּךְ, אֶלֶף נְרוֹת, שְׁלַל מַסְכּוֹת, אֵת לֹא פִסְקָתָהּ מִצַּחֲוֹק.

ritard.

E7 Am

אט אט האיר היום,
ולא אדע מדוע.
פתע הפסקת,
את המשחק,
ונעלמת פתאום.

שם המשחק, אמרת:
חידון בחרוזים!
בוא ונשחק, צחקת:
לעד, לעולמים.

ולא אבין כיצד,
יד לקראתי הושטת:
בא אחרי,
בעקבותי,
ונשחק יהודיו.

את לא פסקת מצחוק,
עת ראיתך בנשף,
אלף נרות,
שלל מסכות,
את לא פסקת מצחוק.